

## UDAL-BATZARRA 3/06

### UDAL-BATZARRAK, 2006ko APIRILAREN 12an EGINDAKO OHIZKANPOKO BILKURARI DAGOKION AKTA

#### **PARTAIDEAK:**

#### **ALKATEA:**

Fidel Azpiroz Arrillaga

#### **ZINEGOTZIAK:**

Jose Ignacio Otermin Garmendia  
M<sup>o</sup> Carmen Egurza Salaberria  
Mikel Zubillaga Galarraga  
Kepa De la Iglesia Sánchez

#### **IDAZKARIA:**

Nekane AGIRRESAROBÉ ETXEBERRIA

ANOETako Udaletxean, 2006ko apirilaren 12an goizeko hamar terdiak direnean eta aurrez dei egin ondoren, Udal-Batzarra elkartu da, Ohizkanpoko Bilkura egin asmoz Fidel Azpiroz Arrillaga alkate jaunaren mahaiburutzapean eta alboan aipatzen diren Zinegotzi guztiek parte hartzen dutelarik eta Jesús M<sup>a</sup> Arsuaga Lizaso, Nieves Alarcos Martínez eta Silvia Dos Santos Leite Zinegotziak ez dira etorri eta ez dute arrazoirik adierazi; idazkaria, Nekane Agirresarobe Etxeberria And.

#### **1.- 2005EKO ABENDUAREN 29AN ETA 2006KO OTSAILAREN 16EAN OSPATURIKO AKTEN ONESPENA.**

Udalbatzak 2005eko abenduaren 29an eta 2006ko otsailaren 16an egindako bilkuren aktak irakurri eta aho batez onetsirik geratu dira.

Son leidas y aprobadas por unanimidad de los reunidos las actas de las sesiones celebradas con fecha 29 de diciembre de 2005 y 16 de febrero de 2006.

#### **2.- OTSAILA ETA MARTXOKO ALKATETZAREN EBAZPENEN BERRI MATEA.**

Fidel Azpiroz Arrillaga Alkate Jaunak egindako ebazpenen berri eman du, alegia, 413tik 455ra eta 1etik 33ra, biak barne; korporakideek jakituen geratzen direlarik.

El Sr. Alcalde D. Fidel Azpiroz Arrillaga da cuenta de las resoluciones dictadas correspondiente a los números comprendidos entre el 34 al 122, inclusive; dándose la Corporación por enterada.

Herritar batek galdetzen du bere

Una persona del público pregunta

ustetan 34 eta 71 ebazpenentako batean akats bat dagoela, bietan, 3. puntuari ondorengoa dioelako: “Hirugarrena.- Saskien, ateen eta jarlekuen hornidura kontratatzeke negoziatio bidezko jardunbidea onartzea”.

Alkate jaunak erantzuten du baietz, akats bat dagoela 71. ebazpenean eta dagokion zuzenketa egingo dela:

ESATEN DUEN LEKUAN: “Hirugarrena.- Saskien, ateen eta jarlekuen hornidura kontratatzeke negoziatio bidezko jardunbidea onartzea”.

ESAN BEHAR DU: “Hirugarrena.- Armairu, banku, botikin-kutxa eta hainbat hornidura kontratatzeke negoziatio bidezko jardunbidea onartzea”.

que a su entender hay una confusión en una de las dos resoluciones nº 34 y 71, al coincidir las mismas con el mismo texto en el punto 3 de la resolución: “Tercero.- Aprobar el procedimiento negociado para el suministro de canastas, porterías y asientos”.

El Sr. Alcalde contesta que si que hay un error en la resolución nº 71 y que se procederá a su subsanación:

DONDE DICE: “Tercero.- Aprobar el procedimiento negociado para el suministro de canastas, porterías y asientos”.

DEBE DECIR: “Tercero.- Aprobar el procedimiento negociado para el suministro de taquillas, bancos, botiquín y varios”.

### **3.- SORTU DEN ADMINISTRAZIO OROKORREKO TEKNIKO PLAZAREN HIZKUNTZA ESKAKIZUNARI DAGOKION DERRIGORREZKO DATA EZARTZEA.**

Ikusirik Udal-Batzarrak 2006ko otsailaren 16an egindako bilkuran hartutako erabakia: “4. Administrazio Orokorreko Teknikari plaza sortzeko proposamena”.

Ikusirik Eusko Jaurlaritzako Sailburuordetzatik 626/2006 sarrera zenbakia duen bidalitako idatziak, beste hainbat gauzen artean zera adierazten duela: “Argitaratutako zerrenda lanpostu berrirako ageri den maila ez dator bat EFPLan ezarritakoarekin ezta Euskal Administrazio Publikoetako funtzionarioen ordainsariei buruzko uztailaren 30eko 207/1990 Dekretuarekin, Dekretu hau abenduaren 22ko 343/1992 Dekretuak

Visto el acuerdo adoptado por el pleno municipal de fecha 16 de febrero de 2006 “4.- Creación de la plaza de técnico de administración general”.

Visto el escrito remitido por la Viceconsejería del Gobierno Vasco, número de registro de entrada 626/2006, en el que señala entre otros considerando que “el nivel que se refleja en la relación publicada para el nuevo puesto, no se ajusta a lo dispuesto en la LFPV, ni al Decreto 207/1990, de 30 de julio, de retribuciones de los funcionarios de las Administraciones Públicas Vascas, modificado por el Decreto 343/1992, de 22

aldatautakoa delarik”.

Ikusirik Eusko Jaurlaritzako Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzaren txostena, sortu berria den Administrazio Orokorreko Teknikari plazari dagokion derrigorrez esleitutako hizkuntza-eskakizuna eta honen derrigorrezko datari buruzkoa.

Partaideek aho batez erabakitzen dute:

Lehena.- 2006ko otsailaren 16ko Udal-Batzarrak hartutako erabakiaren 2. apartatuaren zati bat aldatzea.

ESATEN DUEN LEKUAN:  
Ordainsaria: 17 EUFALEBA

ESAN BEHAR DU:  
Ordainsaria: Lanpostu-mailako osagarria 21 eta berariazko osagarria hilean 781,46 euro.

Bigarren.- Administrazio Orokorreko Teknikari lanposturako 4. hizkuntza eskakizunari dagokion derrigorrezko data 2006ko otsailaren 16an ezartzea.

Hirugarren.- Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean akordio hau argitaratzea.

#### **4.- ANOETA LANTZEN SOZIJETATEARI KAPITAL SOZIJALAREN %75EKO EKARPENA EGITEA, ESTATUTUETAKO 5. ARTIKULUAK DIOENAREN ARABERA.**

Ikusirik 2006ko otsailaren 14eko data eta udal arkitektu-teknikoak idatzi duen lursailaren segregazioaren txostena. Mikelasagasti baserriaren “Lasarbe Soroa” izena duen lursailaren partzela,

de diciembre”.

Visto el informe de la Viceconsejería de Política Lingüística del Gobierno Vasco con relación a la asignación del perfil lingüístico y su fecha de preceptividad respecto al nuevo puesto creado de técnico de Administración General.

Se acuerda por unanimidad de los reunidos:

Primero.- Modificar parte del apartado 2º del acuerdo adoptado por el pleno municipal de fecha 16 de febrero de 2006.

DONDE DICE:  
Nivel retributivo: 17 ARCEPAFE

DEBE DECIR:  
Nivel retributivo: Complemento de destino 21 y complemento específico 781,46 euros/mes.

Segundo.- Fijar la fecha de preceptividad para el perfil lingüístico 4 de la plaza de Técnico de Administración General el 16 de febrero de 2006.

Tercero.- Publicar el presente acuerdo en el Boletín Oficial de Guipúzcoa.

Visto el informe de segregación de terreno de fecha 14 de febrero de 2006, redactado por el arquitecto-técnico municipal. Segregación de 608,34m<sub>2</sub> procedente de la finca propiedad municipal

4.599,00m\_ erregistroko azalera eta 4.713,75m\_ benetako azalera duen udalaren jabegoa duen finkatik datorren 608,34m\_-ko segregazioa; beraz, jatorrizko finka 4.105,41m\_-ko benetako azalera eta 4.047,00m\_ erregistroko azalerarekin geratuko litzatekeelarik.

2006ko otsailaren 8ko datan, "Servatas"-ek eginiko txosten-balorazioa ikusirik.

Ikusirik, "Anoeta Lantzen" merkataritza elkartearen kapital sozialaren %75 ekarpena Anoetako udalak egiteko duela, 2005eko irailaren 29ko datarekin udal batzarrak elkartearen eraketa onartu zuelarik.

Partaideek aho batez erabakitzen dute:

Lehena: Gaur egun belaze bezala erabiltzen den "B" lursailaren segregazioa onartzea. Aldapan dagoen lursaila. Identifikatzeko "Lasarbe Soroa" izena ematen zaio.

Azalera: egin berri den neurketaren arabera 608,34m\_.

Mugak:

de superficie registral 4.599,00m\_ y superficie real 4.713,75m\_, en la parcela denominada "Lasarbe Soroa" terreno pertenecido al caserío Mikelesagasti; por lo que la finca matriz quedaría con 4.105,41m\_ de superficie real y 4.047,00m\_ según registro.

Visto el informe-valoración de Servatas de fecha 8 de febrero de 2006.

Visto que está pendiente de aportación por parte del Ayuntamiento de Anoeta el 75% del capital social a la compañía mercantil "Anoeta Lantzen, S.A.", la cual fue aprobada su constitución por el ayuntamiento pleno de fecha 29 de septiembre de 2005.

Se acuerda por unanimidad de los reunidos:

Primero.- Aprobar la segregación del terreno "B" actualmente utilizado como hierbal. Terreno en pendiente. A efectos de identificación se le asigna el nombre de "Hegoaldeko Lasarbe"

Superficie: 608,34m\_ según reciente medición.

Linderos:

<b>Iparra/Norte</b>	<b>Regata eta segregatzen den lursailaren zatia, Anoetako udalarena (C Finka).</b> /Regata y porción de terreno de la que se segrega, perteneciente al Ayuntamiento de Anoeta (Finca C).
<b>Hegoa/Sur</b>	<b>Isasti gurdi-bidea.</b> / Camino carretil Isasti
<b>Ekialde/Este</b>	<b>José Maria Otaegi Durandegiren oinordekoen lursaila (Urritzeta baserriarenak).</b> /Terreno perteneciente a Herederos de Jose Maria Otaegi Durandegi (Perteneidos del C <sup>a</sup> Urritzeta)
<b>Mendebaldea/Oeste</b>	<b>Simon Urkolaren oinordekoen lursaila.</b> /Terreno perteneciente a Herederos de Simon Urkola.

Bigarrena: “Anoeta Lantzen, S.A.” erakundearen kapital sozial guztia erabat erostea eta ordaintzea, zeinaren bazkide bakarra Anoetako Udala den, HIRUROGEI MILA EHUNTA BAT EURO ETA HOGEITA BAT ZENTIMOTan (60.101,21 €) eta era honetan ordaintzea:

- 45.075,91 EURO “Hegoaldeko Lasarbe” B lursailaren jabetzaren ekarpena eginez, noren segregazioa aurreko atalean onartu delarik. Anoetako Plangintzako Arau Subsidiarioetan “S1 Lasarbe” Barrutian eta “A1 4 Hiri-Parkean” kokatzen den lursaila. Jabego Erregistroan inskribatzeko dago eta 608,34m<sub>2</sub>-ko azalera duelarik.

- 15.025,30 EURO 2005eko ekitaldiko aurrekontutik dagoeneko eginiko ekarpenaren bitartez.

Hirugarrena: Fidel Azpiroz Arrillaga alkate jaunari Anoetako Udalaren izenean egiteke dagoen ordainketa arestian aipaturiko lursailaren titulartasunaren ekarpena eginez gauzatzeko baimena ematea, baita Notario aurrera azaldu, dagokien Eskritura Publikoak sinatzeko, are, zuzendu eta osatzeko, eta Merkataritza Erregistroan Sozietatearen inskripzioa egin eta izapidetze hauek burutzeko behar diren beste guztiak egiteko ere.

Segundo: Suscribir y desembolsar total e íntegramente todo el capital social de la Entidad Anoeta Lantzen, S.A., de la cual es único socio el Ayuntamiento de Anoeta, equivalente a SESENTA MIL CIENTO UNO EUROS con VEINTIUNO CENTIMOS de EURO (60.101,21 €) y lo desembolse de la siguiente manera:

- 45.075,91 EUROS mediante la aportación de la propiedad del terreno B “Hegoaldeko Lasarbe”, cuya segregación se ha aprobado en el apartado anterior, situado en el Area “S1 Lasarbe” y “A14 Parque Urbano” de las Normas Subsidiarias de Planeamiento de Anoeta. Pendiente de inscripción en el Registro de la Propiedad y con una superficie de 608,34m<sub>2</sub>.

- 15.025,30 EUROS mediante la aportación ya realizada del presupuesto del ejercicio de 2005.

Tercero: Autorizar al Sr. Alcalde, D. Fidel Azpiroz Arrillaga, a realizar en nombre del Ayuntamiento de Anoeta, el desembolso pendiente mediante la aportación de la titularidad del terreno anteriormente citado, y para que comparezca ante Notario, firme las Escrituras Públicas correspondientes, incluso de subsanación, rectificación y complemento y proceda a la inscripción de la Sociedad en el Registro Mercantil y realice cuanto sea preciso para la culminación de estos trámites.

Eta beste aztergairik ezean, Alkate Jaunak amaitutzat eman du bilkura, goizeko hamaikak eta bost minutu direnean; guzti honetaz, nik Idazkariak, fede ematen dudalarik.